

Zeitschrift: Heimatschutz = Patrimoine
Herausgeber: Schweizer Heimatschutz
Band: 64 (1969)
Heft: 1-fr: A la mémoire d'Ernest Laur

Artikel: Ingrazichamaint da la Svizra rumantscha
Autor: Stricker, Aita
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-174125>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 14.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

danze popolari, fanno parte della difesa spirituale di un paese. Noi siamo venuti da voi coi nostri costumi e il nostro folclore, per incoraggiarvi e sostenere la vostra volontà di conservare intatto il retaggio degli avi.»

Quella che doveva essere l'apoteosi finale, a Bellinzona, purtroppo, annegò letteralmente in un diluvio. Il bellissimo corteo sfilò, più o meno ordinatamente, sotto una pioggia dirotta. Il dott. Laur assisté alla sfilata, affiancato dal consigliere fed. on. Giuseppe Lepori. Più tardi, Egli, dopo aver rievocata in modo pittoresco e arguto la furia di quell'uragano, concludeva con una voce e un sorriso quasi di beatitudine: «Und doch, es war so schön!» Il suo ottimismo, il piacere di lavorare per una buona causa, la gioia di aver sentito partecipe la popolazione ticinese di questa sua opera al servizio della concordia, della comprensione e della solidarietà nazionale, finivano sempre per avere il sopravvento su qualunque altro sentimento che sarebbe potuto nascere dagli ostacoli opposti alle sue intenzioni dagli uomini o dalla natura.

Maestro di elvetismo e maestro di vita!

Quando parlava, nelle riunioni, nelle assemblee, o durante le grandi manifestazioni folclo-

ristiche nazionali, la sua parola, il suo entusiasmo trascinavano tutti. In nessuna circostanza Egli trascurava la Svizzera Italiana. E in occasione dei raduni nazionali si compiaceva di ricorrere a scrittori e poeti ticinesi perché non vi mancasse la voce italica. Per la Festa federale dei costumi a Lucerna, nel 1951, aveva chiesto e ottenuto da Francesco Chiesa un bellissimo sonetto: «Primavera». Il dott. Laur ne fu orgoglioso. Ma la sua gioia più grande fu quella di aver guadagnato alla sua causa i ticinesi, attirandoli nello «Heimatschutz», e di aver potuto con loro realizzare il parco botanico delle Isole di Brissago, sottraendole così alla speculazione privata. Lo dichiarò esplicitamente allorché prese commiato da questo ente preposto alla difesa del patrimonio nazionale. Non per nulla Egli contava nel nostro Cantone vecchie e illustri amicizie. La Svizzera Italiana ha tutte le ragioni per onorarne la memoria. Noi siamo grati a Ernesto Laur per la grande lezione di elvetismo e, insieme, di europeismo, che ha saputo dare alla Svizzera alemannica, e per la comprensione e l'appoggio dimostrati in favore delle minoranze etniche, nel corso di un'attività esemplare, di alto valore civico e culturale.

Ingrazchamaint da la Svizra rumantscha *Aita Stricker, Presidenta da la Società grischuna da costüms*

«Lascha esser teis fats sco teis pleuds et teis pleuds sco teis fats.»

La vita da dr. dr. h. c. Ernst Laur as revelet i'l plü profuond maniamaint da quaists pleuds dad J. C. Lavater. – Scha'l clam da tschella riva nan nu füss gnü usche bod, sül far saira, avess il otstimà defunt vuglù lovar amo bleras mannas suot tet. Mo al ur dal champ stet quel oter grand tschuncader e det cumand da metter las armas our dal man. La Svizra perdet ün da seis meritaivels figls, ün hom d'admirabels duns spiertals e da grandas capacitats da caracter ed indschein.

Cun noss' Engiadina resta seis nom collià usche lönci chi darà admiratuors da sia sublima natüra.

Usche bain sco cha Friedrich Nietzsche ais stat degn d'üna tabla da commemoraziun sulla penisla Chastè a Segl, meritess eir Ernst Laur, ch'ün s'allgordess dad el, cur ch'ün admira quella cuntrada dad unica bellezza.

D'ün spiert cun Robert Ganzioni, chattet el cha l'Engiadina saia degna dals plü grands sforzs, ch'ün uman sà prestar. La proteciun da seis admirabels lais l'inspiret a l'idea da clamar il pövel svizer al salvamaint dal lai da Segl per mez dal taler da tschiculatta. Cha quaist'idea geniala ha salvà amo blers oters monumaints natürlals e culturals tuot chi sà.

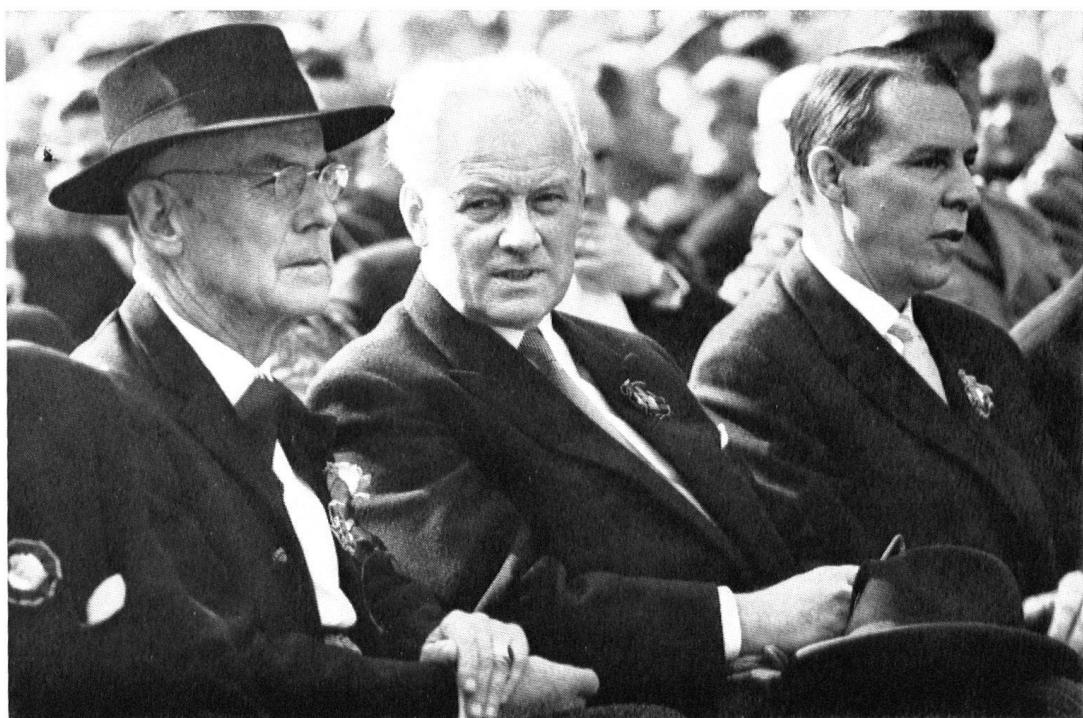
Dr. Ernst Laur ais stat il figl dal baincunschaint e respettà secretari pauril a Brugg, dr. dr. h. c. Ernst Laur, mort in ot'età dal 1964. In stret conex cull'ouvrä da la vita dal bap, as sviluppet quella da seis grand figl, il qual nus cumplandschain hoz cun cour agravà.

Daspö l'an 1930 fin a sia mort, ha Ernst Laur, insembel cun sia consorta, administrà l'Ouvra per Lavur chasana a Turitg, chi gnit fuondada a. s. t. cun mez da la Confederaziun, da l'Associazion da Paurs svizra a Brugg ed otras instituziuns. Seis



La Fédération nationale des costumes suisses a pris congé de son président (et l'a nommé président d'honneur) à la grande fête qui a eu lieu à Bâle le 24 septembre 1961. Ernest Laur a prononcé son allocution sur la place de la cathédrale.

Ernest Laur, le président du Conseil d'Etat bâlois A. Zschokke, le conseiller fédéral H.-P. Tschudi.





16 novembre 1963. L'auditorium maximum du Poly le jour où fut décerné à Ernest Laur (on le reconnaît au premier rang) le doctorat honoris causa.

30 août 1964. Grande journée des costumes à l'Expo de Lausanne. Ernest Laur s'entretient avec le conseiller fédéral Wahlen et la vice-présidente romande de la Fédération nationale des costumes suisses, Mme Simone Pache.





22 mai 1965. La commission du Conseil national à laquelle est soumis le projet de la loi fédérale sur la protection de la nature et du patrimoine a rendu visite à l'école du Heimatwerk à Richterswil. Au premier plan Ernest Laur, le conseiller fédéral Tschudi et le directeur de l'école Fritz Wezel.

4 avril 1968. M. Laur rend visite à la tisseuse à la main Verena Leuenberger à Bleiken près Oberdiessbach BE.



*1er septembre 1968. Fête suisse des costumes et des bergers à Interlaken-
Unspunnen. Le spectacle est suivi avec attention par les invités d'honneur:
le conseiller fédéral
R. Gnägi et le colonel-brigadier K. Bührer avec leurs femmes. Ernest Laur, président d'honneur de la Fédération nationale des costumes, y assiste pour la dernière fois, au milieu de ce « peuple des costumes » qu'il a tant aimé et qui le lui rendait bien.*



böt eira ed ais restà quel, da procurar al pövel muntagnard ün guadagn sperapro, mo bain eir da svagliar in el danövmaing il sen creativ, chi per buna part eir i pers, per s-chaffir buna e bella lavur manuala ed artischana in sias differentas pus-sibiltats e variaziuns. Per ragiundscher quaist intent füt que bainbod necessari da fuondar üna scoula, ingio forzas qualifichadas staivan a disposizion per dar l'amuossamaint indispensabel illas varias lavurs manualas ed artischanas. I'l vegl «Muglin» a Richterswil gnit acquistà e fabrichà oura e da là davent van an per an ils muossadders our'ils comuns a muossar a juvens paurs a dovrar resgia, martè e splana, o chazoula, per ch'els possan as güdar svessa in ed our d'chasa, cun cumodar e far lavurs cun agens mans. A Richterswil chattet eir la stüva da tessanda, viavant a Brugg, dürabla dmura. Bleras zunzas vegnan là instruidas e tuornan alura inavo in lur valladas, promovand uschea il plaschair per la tessanda a man, e procurand guadagn accessori. Pero nö be lavurs praticas vegnan muossadas a Richterswil. Eir quell'artischana: intagl da lain, pittura sün üschs e s-chaffas, chaistas, chünas e plats prosperescha. – La fuondaziun da la scoula Richterswil ais ün'ouvra dad Ernst Laur da grande portada culturala e sociala.

L'amur per sia patria e la volontà da mantegner la bellezza da sia natüra, han stimulà al defunt da cumbatter adüna darcheu cun curaschi e per-

severanza per cuntradas periclitadas dal spiert speculativ da nos temp. El nun eira cunter ün san progress ed adattamaint als bsögns da noss dis, mo vezzaiva cun ögls averts ils privels chi imnatschaivan, dan's privar da bains irreparabels.

Patria – natüra – cultura – in seis grand e vast connex e sia expressiun – significhaivan per Ernst Laur ün unic accord, chi redschaiva cour ed orma in tuot seis far e pensar.

Sco ami da nossa tschantscha, avaiva dr. Laur imprais nossa lingua. El legiaiva noss scriptuors; la poesia da Jon Guidon til eira chara.

Dürant 30 ans ais dr. Laur stat president da la Società svizra da costüms. Sia devisa clera e concisa eira: il costüm ais daplü co ün solit büsch-maint. El ais il vesti naziunal e dà perdütta da nossa derivanza. Til portar significha da star aint per ils bains spiertals e culturals da nossa patria. El dess esser expressiun da quaista nossa voluntà. In quaist plü profuond sen vuless esser inclet il movimaint a pro dals costüms. Dr. Ernst Laur ans ais stat exaimpel, manader e cussgliader. Grazcha a seis nöbel cour ais el stat nos ami. –

Per tuot quai cha Ernst Laur ha prestà pel böñ da la cultura da nos pajais, ais el gnü undrà dal 1963 dal Politecnic federal cul dr. h. c. Quaist'onur ha el davaira merità. Nus eschan grats al destin ch'el das-chet verer a crescher e flurir la semenza da seis champ d'operiusità.